

## CONTENTS / İÇİNDEKİLER



EDİTÖRDEN

**Levent ALYAP**

KÖL TİĞİN ANITININ BATI YÜZÜ ÜZERİNE GÖRSEL BİR TASARIM  
DENEMESİ

*A VISUAL DESIGN TRIAL ABOUT WEST FACE OF THE KOL TIGİN MONUMENT*

**1-21**

**Nurdin USEEV**

ALTAY YAZITLARINDAN BAR-BURGAZI II (A 21) YAZITI

*OLD TURKIC INSCRIPTION BAR-BURGAZI II (A 21) ON ALTAY INSCRIPTIONS*

**22-28**

**Yaşar ŞİMŞEK**

YENİSEY YAZITLARINDA EKLER

*SUFFIXES IN THE YENISEI INSCRIPTIONS*

**29-67**

**Cengiz ALYILMAZ - Semra ALYILMAZ**

AMİRBEK TURATOVİÇ MURATOV'DAN YENİSEY'E SESLENİŞ

*ADDRESSING OF AMIRBEK TURATOVIC MURATOV TO YENISEY*

**68-84**



**Tuba YALINKILIÇ**

ÇİNLİ TARİHÇİ WU YUGUI'NİN ÇİNCE KAYNAKLARDA GEÇEN ESKİ TÜRK  
TARİHİ İLE İLGİLİ ÇALIŞMALARI

*CHINESE HISTORIAN WU YUGUI'S STUDIES FROM CHINESE SOURCES ON  
ANCIENT TURKIC HISTORY*

**85-95**

**Mehmet TEZCAN**

İPEK YOLU'NUN İRAN GÜZERGÂHI VE İPEK YOLU TİCARETİNE İRAN  
ENGELLEMESİ

*THE IRANIAN BRANCH OF THE SILKROAD AND THE PREVENTION OF THE  
SILK TRADE BY IRAN*

**96-123**

**Mustafa Levent YENER**

ÇUVAŞÇA "VARAK"/ ORTAK TÜRKÇE "ÖZEK" SÖZCÜĞÜ ÜZERİNE  
*ON THE CHUVASH WORD "VARAK"/ COMMON TURKIC "ÖZEK"*

**124-131**

**Sinan DİNÇ**

TÜRKMEN TÜRKÇESİNDE /-Ay/ EKİNİN TEZLİK İŞLEVİ  
*MODAL FUNCTION OF THE "-AY" SUFFIX IN TURKMEN TURKISH*

**132-137**



**Savaş ŞAHİN**

ERSARI AĞZINA DAYALI AFGANİSTAN TÜRKMEN TÜRKÇESİNİN KISA  
GRAMERİ

*BASED ON ERSARI MOUTH SHORT GRAMMAR OF AFGHANISTAN TURKMEN  
TURKISH*

**138-152**

**Feyza TOKAT**

ÇAVIDIR AĞZINDAN DERLEME SÖZLÜĞÜ'NE KATKILAR

*CONTRIBUTIONS TO THE ECLECTIC DICTIONARY FROM THE CHAVDIR  
DIALECT*

**153-166**

**Emek ÜŞENMEZ**

XVI. YÜZYIL DOĞU TÜRKÇESİ İLE YAZILMIŞ BİR KURAN TEFSİRİ:

TERCÜME-İ TEFSİR-İ YAKUB-İ ÇERHÎ (H. 993/M. 1585)

*AN INTERPRETATION OF THE QURAN WRITTEN IN THE ORIENTAL TURKISH IN  
16TH CENTURY: THE TRANSLATION OF ADAPTATION OF YAKUB-İ ÇERHÎ (H.  
993/AD. 1585)*

**167-190**

**İsmail AVCI**

GİRİTLİ HASAN İLMÎ VE ME'ÂLİMÜ'L-GARÂM ADLI DİVANÇESİ

*HASAN İLMÎ OF THE CRETE AND HIS DIVANCHE TITLED ME'ALİMÜ'L-GARAM*

**191-209**



**Sibel ÜST**

LUGAZ VE NEDİM'DEN BİR ÖRNEK  
*RIDDLE AND AN EXAMPLE FROM NEDİM*

**210-217**

**Mustafa AYDEMİR**

ASAF HALET ÇELEBİ'NİN ŞİİRİNDE GELENEĞİN İZLERİ  
*THE TRACES OF TRADITION IN ASAF HALET ÇELEBİ'S POEM*

**218-239**

**Mithat DURMUŞ**

ŞİİRSEL TAVRIN ÖNCÜLÜĞÜNDE İNSANI YENİDEN DÜŞÜNMEK: NAMIK  
KEMAL VE HÜRRİYET KASİDESİ  
*PIONEERING POETIC ATTITUDE RETHINKING HUMAN: NAMIK KEMAL AND  
HURRIYET KASIDA*

**240-250**

**Zehra YAZBAHAR**

AFET (MUHTEREMOĞLU) ILGAZ'IN ROMANLARINDA DİNÎ VE TASAVVUFÎ  
UNSURLAR

*RELIGIOUS AND MYSTICAL COMPONENT AT NOVELS BY AFET  
(MUHTEREMOĞLU) ILGAZ*

**251-277**



**Hüseyin AYZ**

ÇEVRECİ ELEŞTİRİ ÜZERİNE GENEL BİR DEĞERLENDİRME

*SURVEY ON ECOCRITICISM*

**278-292**

**Özkan DAŞDEMİR**

TARİH'TEN MESNEVİ'YE BİR KOŞUKLAŞTIRMA ÖRNEĞİ: ÂŞIK MOLLA  
RAHİM'İN MANZUM HAZRET-İ YUSUF KISSASI

*AN EXAMPLE OF VERSIFICATION FOR MASNAVİ FROM HISTORY: POET  
MOLLA RAHİM'S PARABLE OF PROPHET JOSEPH IN VERSE*

**293-305**

**Mehmet Emin BARS**

A. OLRİK'İN EPİK YASALARI IŞIĞINDA FERHAT İLE ŞİRİN HİKÂYESİ  
*THE STORY OF FARHAD AND SHIRIN IN THE LIGHT OF A. OLRİK'S EPIC LAWS*

**306-324**

**Kübra ŞENGÜL**

TÜRKÇENİN YABANCI DİL OLARAK ÖĞRETİMİNDE ALFABE SORUNU  
*ALPHABET ISSUES IN TEACHING TURKISH AS A FOREIGN LANGUAGE*

**325-339**



**Pelin SEÇKİN - Nazmi ARSLAN - Selma ERGENÇ**

**BAĞDAŞIKLIK VE TUTARLILIK BAKIMINDAN LİSE VE ÜNİVERSİTE  
ÖĞRENCİLERİNİN YAZILI ANLATIM BECERİLERİ**

*WRITING SKILLS OF HIGH SCHOOL AND UNIVERSITY STUDENTS IN TERMS OF  
COHERENCE AND CONSISTENCY*

**340-353**

**Fatma SUSAR KIRMIZI - Aslıhan FENLİ - Demet KASAP**

**SINIF ÖĞRETMENİ ADAYLARININ ELEŞTİREL DÜŞÜNME EĞİLİMLERİ İLE  
OKUMA ALIŞKANLIKLARINA YÖNELİK TUTUMLARI ARASINDAKİ İLİŞKİ**

*THE RELATIONSHIP BETWEEN CLASSROOM TEACHER CANDIDATES'  
CRITICAL THINKING TENDENCIES AND ATTITUDES TOWARDS READING  
HABIT*

**354-367**

**Latife KIRBAŞOĞLU KILIÇ – Bora BAYRAM**

**POSTMODERNİZM VE EĞİTİM  
POSTMODERNISM AND EDUCATION**

**368-376**

**Lütfi BUDAK - Çiğdem BUDAK**

**OSMANLI İMPARATORLUĞU'NDAN TÜRKİYE CUMHURİYETİ'NE İLKOKUL  
PROGRAMLARI (1870-1936)**

*PRIMARY SCHOOL PROGRAMS FROM THE OTTOMAN EMPIRE TO THE  
REPUBLIC OF TURKEY (1870-1936)*

**377-393**



**Ahmet Gökhan YAZICI**

TOPLUMSAL DİNAMİZM VE SPOR  
*SOCIAL DYNAMISM AND SPORTS*  
**394-405**

**Sıddık BAKIR**

BİR EĞİTİM KURUMU OLARAK AHİLİK VE HÜLYA TAŞ'IN "GÜNÜMÜZ  
BURSA ESNAFINDA AHİLİK KÜLTÜRÜNDEN İZLER" ADLI ESERİ  
*AHİ COMMUNITY AS AN EDUCATIONAL INSTITUTION AND "MARKS OF AHİ  
COMMUNITY CULTURE ON TODAY'S BURSA CRAFTSMAN" BY HÜLYA TAŞ*  
**406-415**

**Fatih EKİCİ**

KAÇKINBAY ARTIKBAYEV – XX. YÜZYIL KIRGIZ EDEBİYATI TARİHİ (Çev.  
Mayramgül Dıykanbayeva)  
*KACHKYNBAY ARTYKBAEV - THE KYRGYZ LITERATURE HISTORY OF XX.  
CENTURY (Translator Mairamgul Dyikanbaeva)*  
**416-422**

**Ceyhun SARI**

YRD. DOÇ. DR. MUSTAFA KARATAŞ'IN TÜRK DİLİNDE YANIŞ (MOTİF)  
ADLARI -ANADOLU SAHASI- ADLI ESERİ ÜZERİNE  
*ABOUT ASSİST. DOÇ. DR. MUSTAFA KARATAŞ AND WORK NAMED TÜRK  
DİLİNDE YANIŞ (MOTİF) ADLARI -ANADOLU SAHASI-*  
**423-427**